

National Defence

Défense nationale

Ottawa (Ontario)

K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale

National Defence Headquarters Ottawa, Ontario K1A 0K2

#### REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

#### RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

## Bid Receiving Mailbox – Réception des soumissions

Email - Courriel: keti.gjomarkaj@forces.gc.ca

#### **Proposal To: National Defence Canada**

We hereby offer to sell to His Majesty the King in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

#### Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

#### Solicitation Closes - L'invitation prend fin

At – à: 14:00:00

On - le: 2024-03-19

Title/Titre dtSearch	Solicitation No – N° de l'invitation W8486-249604/A			
Date of Solicitation – Date de l'invitation				
2024-03-19				
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à				
Contracting Authority Name: Keti Gjomarkaj Directorate: DLP 7-1-2-1 National Defence Headquarters 101 Colonel By Dr Ottawa, Ontario K1A 0K2				
Telephone No. – N° de téléphone	Email – Courriel			
N/A	keti.gjomarkaj@forces.gc.ca			
Destination				
Specified Herein Précisé dans les présentes				

#### Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

#### Instructions:

Signature

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required - Livraison exigée	Delivery offered - Livraison proposée		
See Herein			
Vendor Name and Address - Raison	sociale et adresse du fournisseur		
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)			
Name/Nom	Title/Titre		

Date



# **Table of Contents**

PART - 1 GENERAL INFORMATION	3
1.1 SECURITY REQUIREMENTS 1.2 STATEMENT OF REQUIREMENT	
1.3 DEBRIEFINGS 1.4 TRADE AGREEMENTS	
PART 2 – BIDDER INSTRUCTIONS	3
<ul> <li>2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions</li> <li>2.2 Electronic Submission of Bids</li> <li>2.3 Enquiries - Bid Solicitation</li></ul>	4 4
PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS	5
3.1 Bid Preparation Instructions	5
PART 4 EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION	6
4.1 Evaluation Procedures	
PART 5 CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION	7
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID	
PART 6 RESULTING CONTRACT CLAUSES	8
<ul> <li>6.1 SECURITY REQUIREMENTS</li> <li>6.2 STATEMENT OF REQUIREMENT</li> <li>6.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS</li> <li>6.4 TERM OF CONTRACT</li> </ul>	8 8 9
6.5 AUTHORITIES 6.6 PAYMENT	
6.7 Invoicing Instructions	10
6.9 Applicable Laws 6.10 Priority of Documents 6.11 Defence Contract	11
6.12 INSURANCE	11
ANNEX A	
DESTINATION REQUIREMENT & PRICE	
ANNEX B	13
ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS	13

# PART - 1 GENERAL INFORMATION

## **1.1 Security Requirements**

There is no security requirement.

## **1.2 Statement of Requirement**

The requirement is detailed in Annex A - Requirement & Price.

## **1.3 Debriefings**

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

## **1.4 Trade Agreements**

The requirement is subject to the provisions of the: Comprehensive and Progressive Agreement for Trans-Pacific Partnership (CPTPP) Canada-European Union Comprehensive Economic and Trade Agreement (CETA) Canada-Ukraine Free Trade Agreement Canada-Uhited Kingdom Trade Continuity Agreement World Trade Organization-Agreement on Government Procurement (WTO-GPA) Canada-Peru Free Trade Agreement Canada-Chile Free Trade Agreement Canada-Colombia Free Trade Agreement Canada-Honduras Free Trade Agreement Canada-Honduras Free Trade Agreement Canada-Korea Free Trade Agreement Canada-Korea

# **PART 2 – BIDDER INSTRUCTIONS**

## 2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

Page 3 of - de 13

The <u>2003</u> (2023-06-08) Standard Instructions – Goods and Services – Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation, with the following modifications:

a) Section 02, Procurement Business Number is deleted in its entirety.

b) Section 20(2), Further Information is deleted in its entirety.

c) Subsection 2.d. of Section 05, Submission of Bids, is deleted in its entirety and replaced with the following:

Send its bid only to the address specified in the bid solicitation.

d) Section 06, Late Bids, is deleted in its entirety.

e) The text under Section 07, Delayed Bids, is deleted in its entirety and replaced with the following:

It is the Bidder's responsibility to ensure that the Contracting Authority has received the entire submission. Misrouting or other electronic delivery issues resulting in late submission of bids will not be accepted.

f) Subsection 1 of Section 08, Transmission by Facsimile, is deleted in its entirety.

#### 2.2 Electronic Submission of Bids

a) Bids must be submitted only to the Department of National Defence by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation. Bids must be received electronically as noted in subparagraph b).

b) Electronic Submissions: Individual e-mails exceeding five (5) megabytes, or that includes other factors such as embedded macros and/or links, may be rejected by the DND e-mail system and/or firewall(s) without notice to the Bidder or Contracting Authority. Larger bids may be submitted through more than one e-mail. The Contracting Authority will confirm receipt of documents. It is the Bidder's responsibility to ensure that the Contracting Authority has received the entire submission. Bidders should not assume that all documents have been received unless the Contracting Authority confirms receipt of each document. In order to minimize the potential for technical issues, Bidders are requested to allow sufficient time before the closing time and date to confirm receipt. Technical and financial documents received after the closing time and date will not be accepted.

Due to the nature of the bid solicitation, bids transmitted by facsimile will not be accepted.

#### 2.3 Enquiries - Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than 7 calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by Bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

## 2.4 Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Ontario.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Bidders.

## **PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

#### **3.1 Bid Preparation Instructions**

Canada requests that Bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Bid (electronic copy)

Section II: Financial Bid (electronic copy)

Section III: Certifications (electronic copy)

Section IV: Additional Information (electronic copy)

Bidders must use the table in Annex A – Requirement & Price to indicate pricing.

#### Section I: Technical Bid

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.

#### Section II: Financial Bid

Bidders must submit their financial bid as follows:

Bidders must submit firm prices, in Annex A - Requirement & Price, Taxes excluded.

Bids must be submitted in Canadian dollars.

Page 5 of - de 13

#### 3.1.1 Electronic Payment of Invoices - Bid

If you are willing to accept payment of invoices by Electronic Payment Instruments, complete Annex B - Electronic Payment Instruments, to identify which ones are accepted.

If Annex B - Electronic Payment Instruments is not completed, it will be considered as if Electronic Payment Instruments are not being accepted for payment of invoices.

Acceptance of Electronic Payment Instruments will not be considered as an evaluation criterion.

#### 3.1.2 Exchange Rate Fluctuation

C3011T (2013-11-06), Exchange Rate Fluctuation

#### 3.1.3 Optional Goods and/or Services

Should an option be exercised for optional quantities, delivery of the Optional Goods and/or Services is requested by 30 days from date of amendment. If a longer delivery period is required, the Bidder must submit the best delivery that could be offered, in the form of a period of time from date of amendment. Failure to submit a time period will be taken as acceptance of delivery within the requested timeframe.

# PART 4 EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

## **4.1 Evaluation Procedures**

Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.

An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

#### 4.1.1 Technical Evaluation

Bidders must provide the Part Number or equivalent as noted in Annex A Requirement and Price.

#### 4.1.2 Financial Evaluation

The price of the bid will be evaluated in Canadian dollars, applicable taxes excluded.

#### 4.2 Basis of Selection

A bid must comply with the requirements of the bid solicitation and meet all mandatory technical evaluation criteria to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price on an aggregate basis will be recommended for award of a contract.

## PART 5 CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless otherwise specified, Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

## 5.1 Certifications Required with the Bid

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

# 5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below must be submitted with the bid. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

#### 5.2.1 Integrity Provisions Required Documentation

In accordance with the <u>Ineligibility and Suspension Policy</u> (http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ciif/politique-policy-eng.html), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

#### 5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the <u>Employment and Social Development Canada (ESDC)</u> - Labour's website (http://www.esdc.gc.ca/en/jobs/workplace/human\_rights/employment\_equity/federal\_contract or\_program.page?&\_ga=1.229006812.1158694905.1413548969#afed).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

# PART 6 RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

## **6.1 Security Requirements**

There is no security requirement applicable to this Contract.

## **6.2 Statement of Requirement**

The requirement is detailed in Annex A - Requirement & Price.

#### 6.2.1 Optional Goods and/or Services

(a) The Contractor grants to Canada the irrevocable option to acquire the goods described in Annex A - Requirement & Price under the same conditions and at the prices and/or rates stated in the Contract. The option may only be exercised by the Contracting Authority and will be evidenced, for administrative purposes only, through a contract amendment.

(b) The Contracting Authority may exercise the options of the Contract until 2029-03-31 by sending a written notice to the Contractor.

(c) The options may be exercised up to the maximum quantity identified in Annex A - Requirement & Price.

(d) The Contractor must advise the Technical Authority and Contracting Authority of any design updates that could affect the procurement of additional quantities.

## 6.3 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the *Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual* (https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) issued by Public Works and Government Services Canada.

#### 6.3.1 General Conditions

<u>2010A</u> (2022-12-01), General Conditions - Goods (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract, with the following modifications:

a. Definition of Minister is modified as follows:

"Canada", "Crown", "Her Majesty" or "the Government" means Her Majesty the Queen in right of Canada as represented by the Minister of National Defence and any other person duly authorized to act on behalf of that minister or, if applicable, an appropriate minister to whom the Minister of National Defence has delegated his or her powers, duties or functions and any other person duly authorized to act on behalf of that minister.

#### 6.4 Term of Contract

#### 6.4.1 Delivery Date

All deliverables must be received no later than 30 days upon contract award.

#### **6.5 Authorities**

#### 6.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name:	Keti Gjomarkaj		
Title:	Procurement Officer Department of National Defence		
Directorate:	Directorate Land Procurement		
Address:	101 Colonel By Drive Ottawa, ON K1A 0K2 DLP 7		
	kati niamankai@faraaa na aa		

E-mail address: keti.gjomarkaj@forces.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

#### 6.5.2 Project Authority

The Technical Authority for the Contract is:

Name: Title: Organization: Address: Telephone: E-mail address:

The Technical Authority named above is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Technical Authority, however the Technical Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

#### 6.5.3 Contractor's Representative

The Contractor's representative for the Contract is:

Page 9 of - de 13

Name: Title: Organization: Address: Telephone: E-mail address:

#### 6.6 Payment

#### 6.6.1 Basis of Payment

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid a firm price, as specified in Annex A Requirement & Price for a cost of \$ \_\_\_\_\_\_. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work, unless they have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

#### 6.6.2 Method of Payment

H1000C (2008-05-12) Single Payment

#### 6.6.3 Electronic Payment of Invoices Contract

The Contractor accepts to be paid using any of the following Electronic Payment Instrument(s):

a. Direct Deposit (Domestic and International);

b. Wire Transfer (International Only)

#### **6.7 Invoicing Instructions**

1. The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.

2. The contractor is requested to provide invoices in electronic format to the Contracting Authority and Procurement Authority unless otherwise specified by the Contracting Authority or Procurement Authority, thereby reducing printed material.

#### 6.8 Certifications

#### 6.8.1 Compliance

The continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract.

Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract. If the Contractor does not comply with any certification, fails to provide the additional information, or if it is determined that any certification made by the Contractor in its bid is untrue, whether made knowingly or unknowingly, Canada has the right, pursuant to the default provision of the Contract, to terminate the Contract for default.

## 6.9 Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in \_\_\_\_\_.

## **6.10** Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

(a) The Articles of Agreement;

- (b) The general conditions <u>2010A</u> (2022-12-01) General Conditions;
- (c) Annex A Requirement & Price;
- (d) The Contractor's bid dated \_\_\_\_\_

#### **6.11 Defence Contract**

<u>A9006C</u> (2012-07-16) Defence Contract

#### 6.12 Insurance

<u>G1005C</u> (2016-01-28) Insurance

Amd. No. - N° de la modif.

## ANNEX A

#### Destination

Destination Address / Adresse de destination	Invoicing Address / Adresse de facturation	
E-mail digitally to: dlcspm_licenses@forces.gc.ca	E-mail to: DLP7-DOT7@forces.gc.ca and/et keti.gjomarkaj@forces.gc.ca	

## **Requirement & Price**

Item / Article	Description / Description	Quantity / Quantité	Unit Of Issue / Unité de distribution	Firm Unit Price Excluding Taxes / Prix unitaire ferme hors taxes
1	dtSearch Desktop Licenses Year 1	140	EACH/CHACUN	
2	dtSearch Engine (SDKs for multiple platforms) Licenses Year 1	25	EACH/CHACUN	
3	dtSearch Desktop Licenses Year 2	140	EACH/CHACUN	
4	dtSearch Engine (SDKs for multiple platforms) Licenses Year 2	25	EACH/CHACUN	
5	dtSearch Desktop Licenses Year 3	140	EACH/CHACUN	
6	dtSearch Engine (SDKs for multiple platforms) Licenses Year 3	25	EACH/CHACUN	
7	Optional dtSearch Desktop Licenses Year 1	140	EACH/CHACUN	
8	Optional dtSearch Engine (SDKs for multiple platforms) Licenses Year 1	25	EACH/CHACUN	
9	Optional dtSearch Desktop Licenses Year 2	140	EACH/CHACUN	
10	Optional dtSearch Engine (SDKs for multiple platforms) Licenses Year 2	25	EACH/CHACUN	

Note to Bidder: Please use the Requirement & Price table to indicate your pricing, please provide the pricing in the last column "Firm Unit Price Excluding Taxes / Prix unitaire ferme hors taxes."

## ANNEX B

#### **Electronic Payment Instruments**

The Bidder accepts any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- () Direct Deposit (Domestic and International)
- () Electronic Data Interchange (EDI)
- () Wire Transfer (International Only)